

Distr.
LIMITED

A/C.4/48/L.16
9 November 1993
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Сорок восьмая сессия
КОМИТЕТ ПО СПЕЦИАЛЬНЫМ ПОЛИТИЧЕСКИМ
ВОПРОСАМ И ВОПРОСАМ ДЕКОЛОНИЗАЦИИ
(ЧЕТВЕРТЫЙ КОМИТЕТ)
Пункт 84 повестки дня

МЕЖДУНАРОДНОЕ СОТРУДНИЧЕСТВО В ИСПОЛЬЗОВАНИИ КОСМИЧЕСКОГО
ПРОСТРАНСТВА В МИРНЫХ ЦЕЛЯХ

Австрия* : проект резолюции

Международное сотрудничество в использовании космического
пространства в мирных целях

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 47/67 от 14 декабря 1992 года,

будучи глубоко убеждена в общей заинтересованности человечества в содействии исследованию и использованию космического пространства в мирных целях и в продолжении усилий по обеспечению всем государствам возможности пользоваться связанными с этим выгодами и в важности международного сотрудничества в этой области, координационным центром которого должна оставаться Организация Объединенных Наций,

* От имени Рабочей группы по международному сотрудничеству в использовании космического пространства в мирных целях Комитета по специальным политическим вопросам и вопросам деколонизации (Четвертого комитета).

вновь подтверждая важность международного сотрудничества в установлении господства права, включая соответствующие нормы космического права, играющие важную роль в международном сотрудничестве по исследованию и использованию космического пространства в мирных целях,

будучи обеспокоена возможностью гонки вооружений в космическом пространстве,

признавая, что все государства, особенно те, которые обладают крупным космическим потенциалом, должны активно способствовать достижению цели предотвращения гонки вооружений в космическом пространстве как одного из существенно важных условий развития международного сотрудничества в исследовании и использовании космического пространства в мирных целях,

учитывая, что проблема космического мусора волнует все государства,

отмечая прогресс, достигнутый в расширении космических исследований и применении космической техники в мирных целях и в осуществлении различных национальных и совместных 1/ космических проектов, которые способствуют международному сотрудничеству, а также важность дальнейшего международного сотрудничества в этой области,

принимая к сведению доклад Генерального секретаря 2/ об осуществлении рекомендаций второй Конференции Организации Объединенных Наций по исследованию и использованию космического пространства в мирных целях 3/,

рассмотрев доклад Комитета по использованию космического пространства в мирных целях о работе его тридцать шестой сессии 4/,

1. одобряет доклад Комитета по использованию космического пространства в мирных целях 4/;

1/ В число совместных проектов в течение рассматриваемого года входят Бразильский спутник для сбора данных SCD-1, Португальский экспериментальный спутник PO-SAT-1, Индийский многоцелевой спутник INSAT-2B, Итальянский экологический микроспутник TEMISAT, а также Германский компонент космической лаборатории D-2 и возвращаемый спутник "Астро-спас".

2/ A/48/365.

3/ См. Доклад второй Конференции Организации Объединенных Наций по исследованию и использованию космического пространства в мирных целях, Вена, 9-21 августа 1982 года (A/CONF.101/10 и Corr.1 и 2).

4/ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок восьмая сессия, Дополнение № 20 (A/48/20).

2. предлагает государствам, которые еще не стали участниками международных договоров, регулирующих использование космического пространства 5/, рассмотреть вопрос о ратификации этих договоров или присоединении к ним;

3. отмечает, что на своей тридцать второй сессии Юридический подкомитет Комитета по использованию космического пространства в мирных целях на уровне своих рабочих групп продолжил свою работу в соответствии с мандатом, определенным Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 47/67 6/;

4. одобряет рекомендации Комитета о том, что Юридическому подкомитету на его тридцать третьей сессии, с учетом интересов всех стран, особенно развивающихся стран, следует:

a) продолжить, в рамках своей рабочей группы, рассмотрение вопроса о скорейшем обзоре и возможном пересмотре принципов, касающихся использования ядерных источников энергии в космическом пространстве;

b) продолжить, в рамках своей рабочей группы, рассмотрение вопросов, касающихся определения и делимитации космического пространства, а также характера и использования геостационарной орбиты, включая рассмотрение путей и средств обеспечения рационального и справедливого использования геостационарной орбиты без ущерба для роли Международного союза электросвязи;

c) продолжить, в рамках своей рабочей группы, рассмотрение правовых аспектов, касающихся применения принципа, согласно которому исследование и использование космического пространства должны осуществляться на благо и в интересах всех государств с особым учетом потребностей развивающихся стран;

5. отмечает, что Юридический подкомитет провел обсуждение вопроса о геостационарной орбите, нашедшее отражение в его докладе 6/, на основе последних предложений, которые могут обеспечить новую и улучшенную основу для будущей работы;

6. одобряет рекомендации и договоренности относительно организации работы в Юридическом подкомитете;

5/ Договор о принципах деятельности государств по исследованию и использованию космического пространства, включая Луну и другие небесные тела (резолюция 2222 (XXI), приложение); Соглашение о спасании космонавтов, возвращении космонавтов и возвращении объектов, запущенных в космическое пространство (резолюция 2345 (XXII), приложение); Конвенция о международной ответственности за ущерб, причиненный космическими объектами (резолюция 2777 (XXVI), приложение); Конвенция о регистрации объектов, запускаемых в космическое пространство (резолюция 3235 (XXIX), приложение); Соглашение о деятельности государств на Луне и других небесных телах (резолюция 34/68, приложение).

6/ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок восьмая сессия, Дополнение № 20 (A/48/20), раздел II C.

7. отмечает, что на своей тридцатой сессии Научно-технический подкомитет Комитета по использованию космического пространства в мирных целях продолжил свою работу в соответствии с мандатом, определенным Генеральной Ассамблеей в ее резолюции 47/67 7/;

8. приветствует решение Комитета рассмотреть вопрос о космическом мусоре и одобряет рекомендацию о том, чтобы добавить в повестку дня Научно-технического подкомитета, начиная с его следующей сессии, новый пункт, озаглавленный "Космический мусор";

9. одобряет согласие Комитета в том, что по данному пункту Научно-технический подкомитет рассмотрит вопрос о проведении научных исследований, касающихся космического мусора, включая проведение соответствующих изысканий, математическое моделирование и другую аналитическую работу по определению параметров среды космического мусора;

10. одобряет также рекомендации Комитета о том, что Научно-техническому подкомитету на его тридцать первой сессии, с учетом интересов всех стран, особенно развивающихся стран, следует:

- a) рассмотреть в первоочередном порядке следующие пункты:
 - i) Программа Организации Объединенных Наций по применению космической техники и координация космической деятельности в системе Организации Объединенных Наций;
 - ii) осуществление рекомендаций второй Конференции Организации Объединенных Наций по исследованию и использованию космического пространства в мирных целях 2/;
 - iii) вопросы, касающиеся дистанционного зондирования Земли с помощью спутников, включая, в частности, его применение в интересах развивающихся стран;
 - iv) использование ядерных источников энергии в космическом пространстве;
- b) рассмотреть следующие пункты:
 - i) космический мусор;
 - ii) вопросы, касающиеся космических транспортных систем и их значения для будущей деятельности в космосе;

7/ Там же, раздел II В.

- iii) изучение физической природы и технических характеристик геостационарной орбиты; изучение вопросов ее использования и применения, в том числе для целей космической связи, а также других вопросов, касающихся достижений в области космической связи, с уделением особого внимания потребностям и интересам развивающихся стран;
 - iv) вопросы, касающиеся биологических наук, включая космическую медицину;
 - v) ход осуществления национальных и международных космических мероприятий, касающихся земной среды, в частности ход осуществления программы изучения геосферы-биосферы (глобальные изменения);
 - vi) вопросы, касающиеся исследования планет;
 - vii) вопросы, касающиеся астрономии;
 - viii) тема, призванная стать предметом особого внимания на сессии Научно-технического подкомитета в 1994 году: "Применение космической техники для предотвращения бедствий, уведомления о них, ослабления их последствий и оказания чрезвычайной помощи"; Комитету по космическим исследованиям и Международной астронавтической федерации следует предложить организовать во взаимодействии с государствами-членами - при обеспечении максимально широкого участия - симпозиум, который должен быть проведен в течение первой недели сессии Подкомитета в целях дополнения обсуждений этой специальной темы в рамках Подкомитета;
11. считает, в контексте пункта 10a (ii) выше, что особенно неотложным является выполнение следующих рекомендаций:
- a) все страны должны иметь возможность использовать методы, разработанные в результате проведения медицинских исследований в космосе;
 - b) необходимо укрепить и расширить на национальном и региональном уровнях банки данных и создать международную службу космической информации, которая функционировала бы как координационный центр;
 - c) Организации Объединенных Наций следует поддержать создание на региональном уровне соответствующих учебных центров, связанных, по возможности, с учреждениями, осуществляющими космические программы; необходимые средства для создания таких центров следует предоставлять через финансовые учреждения;
 - d) Организации Объединенных Наций следует организовать программу стипендий, в рамках которой отобранные выпускники вузов или аспиранты из развивающихся стран должны получать углубленную долгосрочную подготовку в области космической технологии или ее применения; желательно также поощрять предоставление возможностей для такой подготовки на другой - двусторонней и многосторонней - основе вне системы Организации Объединенных Наций;

12. одобряет рекомендацию Комитета о том, чтобы Научно-технический подкомитет вновь созвал на своей тридцать первой сессии Рабочую группу полного состава по оценке осуществления рекомендаций второй Конференции Организации Объединенных Наций по исследованию и использованию космического пространства в мирных целях, с тем чтобы она продолжила свою работу;

13. одобряет также рекомендации Рабочей группы полного состава Научно-технического подкомитета, одобренные Комитетом и содержащиеся в докладе Рабочей группы полного состава 8/;

14. постановляет в ходе тридцать первой сессии Научно-технического подкомитета вновь созвать Рабочую группу по использованию ядерных источников энергии в космическом пространстве и предлагает государствам-членам представлять Генеральному секретарю на регулярной основе доклады о национальных и международных исследованиях, касающихся безопасного использования спутников с ядерными источниками энергии;

15. одобряет Программу Организации Объединенных Наций по применению космической техники на 1994 год, предложенную Комитету экспертом по применению космической техники 9/;

16. подчеркивает настоятельную необходимость и важность полного осуществления рекомендаций второй Конференции Организации Объединенных Наций по исследованию и использованию космического пространства в мирных целях;

17. вновь заявляет о своем одобрении рекомендации Конференции относительно учреждения и укрепления региональных механизмов сотрудничества, а также их развития и создания с помощью системы Организации Объединенных Наций;

18. выражает свою признательность всем правительствам, которые внесли или выразили намерение внести вклад в осуществление рекомендаций Конференции;

19. предлагает всем правительствам принять эффективные меры для осуществления рекомендаций Конференции;

20. предлагает всем органам, организациям и учреждениям системы Организации Объединенных Наций и другим межправительственным организациям, действующим в области космического пространства или в смежных областях, сотрудничать в осуществлении рекомендаций Конференции;

21. предлагает Генеральному секретарю представить Генеральной Ассамблее на ее сорок девятой сессии доклад об осуществлении рекомендаций Конференции;

8/ A/АС.105/542, приложение II.

9/ A/АС.105/533, разделы I и III.

22. отмечает, что в соответствии с просьбой Генеральной Ассамблеи, содержащейся в пункте 20 ее резолюции 47/67 от 14 декабря 1992 года, Комитет обсудил возможность проведения в будущем третьей Конференции Организации Объединенных Наций по исследованию и использованию космического пространства в мирных целях, и просит Научно-технический подкомитет продолжить эти обсуждения на своей тридцать первой сессии, с тем чтобы способствовать скорейшему принятию решения по этому вопросу в Комитете;

23. постановляет, что самым важным шагом является установление ряда четко определенных целей этой Конференции и что следует также рассмотреть такие вопросы, как организация, место и сроки проведения и финансирование этой Конференции;

24. отмечает, что цели этой Конференции можно было бы также достичь путем использования других средств, включая активизацию работы Комитета;

25. признает вклад второй Конференции Американского континента по космическому пространству, проведенной в Сантьяго, Чили, в 1993 году, и Азиатско-тихоокеанского семинара по многостороннему сотрудничеству в области космической технологии и ее применения, проходившей в Пекине в 1992 году, в содействие региональному сотрудничеству в области космической деятельности, а также совещаний, упомянутых в пункте 13 доклада Генерального секретаря об осуществлении рекомендаций второй Конференции Организации Объединенных Наций по исследованию и использованию космического пространства в мирных целях 1/;

26. рекомендует уделять больше внимания всем аспектам, касающимся защиты и сохранения космической среды, особенно тем, которые могут повлиять на окружающую среду Земли;

27. считает, что государствам-членам необходимо уделять больше внимания проблеме столкновений космических объектов, включая ядерные источники энергии, с космическим мусором и другим аспектам проблемы космического мусора, и призывает продолжать национальные исследования по этому вопросу в целях разработки усовершенствованных технологий наблюдения за космическим мусором и сбора и распространения данных о космическом мусоре, и считает, что по мере возможности, информацию по этому вопросу следует предоставлять Научно-техническому подкомитету;

28. с интересом отмечает подготовленный Секретариатом аналитический доклад о роли, которую мог бы играть Комитет в связи с решениями и рекомендациями Конференции Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию 10/, и считает, что он может внести существенный вклад в будущую работу Комитета в этой области;

29. просит Научно-технический подкомитет рассмотреть этот доклад на своей следующей сессии и продолжить рассмотрение вопроса о том, как Комитет мог бы наилучшим образом способствовать эффективному использованию космической технологии на основе международного сотрудничества в целях контроля за состоянием окружающей среды и устойчивого развития;

10/ A/AC.105/547.

30. просит Секретариат предоставить Научно-техническому подкомитету обновленную информацию об осуществлении Повестки дня на XXI век системой Организации Объединенных Наций, в том числе информацию о деятельности Программы по применению космической техники, связанной с окружающей средой и развитием, и предложения относительно возможного расширения деятельности в рамках Программы по применению космической техники;

31. рекомендует предоставить Ассоциации исследователей космического пространства статус постоянного наблюдателя при Комитете при том понимании, что в соответствии с достигнутой на тридцать первой сессии Комитета договоренностью относительно статуса наблюдателей от неправительственных организаций 11/ эта Ассоциация подаст заявку на получение консультативного статуса при Экономическом и Социальном Совете;

32. отмечает, что в соответствии с решениями Генеральной Ассамблеи и Генерального секретаря Управление по вопросам космического пространства было переведено в Отделение Организации Объединенных Наций в Вене и что в рамках этой перестройки данное Управление по вопросам космического пространства будет обслуживать Комитет, Научно-технический подкомитет и Юридический подкомитет и их вспомогательные органы;

33. одобряет решение Комитета о том, что заседания Комитета и Научно-технического подкомитета должны проводиться в Вене в соответствии с правилом о штаб-квартирах, содержащимся в резолюции 40/243 Генеральной Ассамблеи от 18 декабря 1985 года, и что тридцать третья сессия Юридического подкомитета будет проведена в Вене, а вопрос о месте проведения его последующих заседаний будет рассмотрен в свете результатов сессии 1994 года;

34. настоятельно призывает все государства, особенно те, которые обладают крупным космическим потенциалом, активно способствовать достижению цели предотвращения гонки вооружений в космическом пространстве как одного из существенно важных условий развития международного сотрудничества в исследовании и использовании космического пространства в мирных целях;

35. подчеркивает, что необходимо приумножать блага, получаемые от космической технологии и ее применения, и содействовать упорядоченному расширению космической деятельности, способствующей социально-экономическому прогрессу человечества, в частности народов, проживающих в развивающихся странах;

36. принимает к сведению мнения, выраженные в ходе тридцать шестой сессии Комитета и в ходе сорок восьмой сессии Генеральной Ассамблеи, относительно путей и средств сохранения космического пространства для мирных целей;

11/ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок пятая сессия, Дополнение № 20 (A/45/20), пункт 137.

37. просит Комитет продолжать рассмотрение в первоочередном порядке путей и средств сохранения космического пространства для мирных целей и представить доклад по этому вопросу Генеральной Ассамблее на ее сорок девятой сессии;

38. просит также Комитет продолжить на своей тридцать седьмой сессии рассмотрение пункта его повестки дня, озаглавленного "Побочные выгоды космической технологии: обзор современного положения дел";

39. просит специализированные учреждения и другие международные организации продолжать и в соответствующих случаях укреплять сотрудничество с Комитетом и представлять ему доклады о ходе своей работы, касающейся использования космического пространства в мирных целях;

40. приветствует доклад Генерального секретаря о международном сотрудничестве в космической деятельности в интересах укрепления безопасности в эпоху после окончания "холодной войны" 12/ и призывает компетентные органы учитывать содержание этого доклада;

41. просит Комитет продолжать свою работу в соответствии с настоящей резолюцией, рассматривать по мере необходимости новые проекты в области космической деятельности и представить доклад Генеральной Ассамблее на ее сорок девятой сессии, включая свои мнения о том, какие вопросы следует изучить в будущем.
